

# 夏 イベント情報

新型コロナウイルス感染症の感染拡大防止のため  
下記イベントを中止とさせていただきます。

7月

## 矢掛の夏まつり



## 芳井宵あかり



8月

## 小田の夏まつり



## 天の川まつり



# 備中西 商工会だより

2020.7  
第41号

編集・発行/備中西商工会  
http://www.okasci.or.jp/biccyuunishi/  
E-mail:biccyuunishi@okasci.or.jp  
本部 小田郡矢掛町小林163-2  
TEL 0866-82-0559 FAX 0866-82-0707  
美星支所 井原市美星町三山4365-2  
TEL 0866-87-2064 FAX 0866-87-2084  
芳井支所 井原市芳井町吉井4110-1  
TEL 0866-72-0247 FAX 0866-72-1435

## 令和2年度 通常総代会の報告について

令和2年度第15回通常総代会については、新型コロナウイルス感染症の拡大状況を鑑み、総代の皆様に書面議決での開催をお願いしたところ、過半数以上の同意が得られ、書面議決で実施することとなりました。5月25日を締切日として150名の総代に議案書を送付した結果、102通の回答があり、第1号議案～第6号議案まで全ての議案について、賛成102名、反対0名、無効0名であり、過半数以上の賛成となり、上程された議案すべてが原案通り承認されました。



ごあいさつ

備中西商工会 会長 佐伯 健次郎

総代の皆様、会員の皆様には益々ご清栄のこととお慶び申し上げます。

さて、現在、緊急事態宣言は解除されたものの予断を許さない厳しい状況が続いており、観光事業はもとより飲食・物販・製造・サービス業とすべての事業所が疲弊し先が見えない状態です。20数年前から全ての業種が大型店、通販等に顧客を奪われ後継者に事業承継する事が困難になった状況の中、知恵を出し汗を流して頑張って経営を続けられている会員の皆さんは素晴らしいと思います。

イベント、集会、営業活動まで自粛の現在、商工会の組織としての役割、経営者個人の役割を改めて考えてみました。私は常に商売、金儲けは個人がするものであり責任は個人又は企業がすべてを背負うものであると考えています。商工会は元気いっばいの応援団です。個人ががんばるための情報を提供したり有利な施策を紹介したりするための機関です。商工会の本来の役割は何なのかと聞かれたら、「賑わいのまちづくり」と応え、全ての市民・町民と行政そして我々経済団体が人口増の目標に向かってあらゆる知恵と汗を流せば明るい未来が待っていると信じています。今、我々が人口減少は避けられないか人口減少の対策をもっともらしく言っても全ては諦めや逃げと同じです。皆が諦めた時、子ども達の声は消え商店街が消え企業も無くなり過疎が急激に進むと思います。人口増を行政だけの仕事と思わず、役所では思いもつかないようなアイデアを民間から提案し「企業誘致賛成」「移住者大歓迎」「外国人労働者受け入れ賛成」「訪日外国人旅行者の受け入れ歓迎」そして商店街への新規出店には仲間としてみんなで応援し受け入れる事こそが我々の責務であると思います。満員電車が三密も少ない私たちの街の今がチャンスです。芳井も美星も矢掛もこれから、もっともっと元気になります。笑顔があふれ、お客さんもいっぱいいる賑やかな井原市、矢掛町をみんなで創りましょう。

### 令和2年度 重点事業

- I. 経営発達支援事業の推進と伴走型小規模事業者支援推進事業による経営力の強化
- II. 新型コロナウイルス感染対策として資金繰り、補助金申請支援、各種情報提供等の実施
- III. 商工会組織基盤の強化及びサービス強化による会員組織率の向上

### 令和2年度 組織目標

◆経営革新計画等作成	3件
◆持続化補助金等申請	24件
◆マル経資金斡旋	24件
◆商工貯蓄共済	340口
◆福祉共済	20口
◆会員増強(純増)	16件

このほか会員満足度向上のための経営支援等に取り組んでまいります。

## 優良従業員19事業所43名を表彰

### 令和2年度優良従業員表彰

この表彰は備中西商工会の会員事業所に勤務し、永年に亘り職務に精励されている従業員の方を対象に行なわれます。

今年度は新型コロナウイルス感染症の拡大防止のため、式典は中止となりましたが、地域内19事業所から推薦された43名の方々に各事業所を通じて表彰状と記念品を贈呈いたしました。

#### ☆優良従業員被表彰者☆ (敬称略)

##### ◎全国商工会連合会長表彰 (勤続30年以上)

フジモト工業(株)	田平 始女
倉敷精機(株)	西田 浩子
(株)玉プレ	原田 武司
(株)玉プレ	森本 純夫
共和運送(株)	三宅 城司
共和運送(株)	内藤 章由
丸五ゴム工業(株)矢掛工場	石井 始
(有)山陽不動産	石井早知恵

##### ◎岡山県商工会連合会長表彰 (勤続20年以上)

(株)福本屋衣料センター	久保 祥代
(株)福本屋衣料センター	津尾 玲子
共和運送(株)	石井 宏典
共和運送(株)	三宅 好孝
共和運送(株)	谷本 英之
(有)アサノサクセス	武 淳司
丸五ゴム工業(株)矢掛工場	西江 克之
丸五ゴム工業(株)矢掛工場	小野久美子

##### ◎井原市長表彰 (勤続15年以上)

井原碎石(株)	上野 直人
名合建設(株)	赤松 昭久
坂川建設鋳業(株)	田辺 浩明

##### ◎矢掛町長表彰 (勤続15年以上)

岡山中尾フィルター工業(株)	伊藤ひとみ
岡山中尾フィルター工業(株)	池田 理恵
岡山中尾フィルター工業(株)	植田 悦子
丸五ゴム工業(株)矢掛工場	中嶋 晴美
丸五ゴム工業(株)矢掛工場	牛尾美重子
(株)共生	田尻 和久

##### ◎商工会長表彰 (勤続10年以上)

矢掛ゴム工業(有)	酒井 祐司
矢掛ゴム工業(有)	細川 歩
矢掛ゴム工業(有)	小幡 美紀
矢掛ゴム工業(有)	襟立 通子
カモ井加工紙(株)矢掛工場	粟井 義彦
カモ井加工紙(株)矢掛工場	山本 展弘
カモ井加工紙(株)矢掛工場	川上 克典
カモ井加工紙(株)矢掛工場	土岐 亮祐
クラシキ機工(株)	西山 真
(株)モリワキ	井上 陽一
(株)モリワキ	玉木 良生
(株)横畑組	西岡 宏治
(株)福本屋衣料センター	伊原 利枝
(株)岡山サカエ工研	渡邊 智史
(株)共生	安川 博子
(株)共生	片岡 栄二
(株)共生	岸野 智敬
(株)共生	浦丸 敬児

#### 人事異動のお知らせ



経営指導員  
三宅 隆行

本年、4月1日付けで人事異動により総社吉備路商工会から当芳井支所へ着任しました三宅と申します。

初めての地域であり不慣れでご迷惑をおかけするかもしれませんが、地域密着で、会員の皆さまと同じ目線で伴走型支援を心がけ、一つでも多くお役に立てれるよう尽力して参りますので、どうぞよろしくお願ひいたします。



経営指導員  
太田 将昭

人事異動で4月より備中西商工会美星支所に配属となりました太田と申します。

商工会会員皆様の経営はもとより、当地域の振興に向けて精一杯頑張りたいと思います。

初めての地域で分からないことも多く、ご迷惑をお掛けすることも多々あるかと思いますが、どうぞよろしくお願ひいたします。

山根徹也(美星)⇒総社吉備路商工会 大治一司(芳井)⇒瀬戸内市商工会  
3月末をもって異動になりました。皆さまには大変お世話になりました。

## 商工会会員 企業紹介

### (有)サンフーズ



〒714-1413  
岡山県井原市美星町西水砂55-1  
代表者 三村清太郎  
TEL (0866) 87-3391  
営業時間 8:00~17:00  
定休日 火曜日

平成元年に創業し、現在は美星町「星の郷青空市」の一番奥に店舗を構えています。当店は、厳選した美星産100%のもち米を使用したお餅やおこわなどのご飯ものメニューを豊富に取り揃えております。地元の皆様にもご愛顧いただいている、当店自慢のお饅頭をぜひご賞味ください。

暖かい季節になるとソフトクリームとかき氷の販売も行っておりますので、青空市でのお買い物の際にはお立ち寄りください。

みなさまのお越しを心からお待ちしております。



お餅



ソフトクリーム



青空市

### 魚藤

〒714-1201  
岡山県小田郡矢掛町矢掛3085  
TEL (0866) 82-0008  
営業時間 昼 11:00~14:00  
夜 要予約  
定休日 不定休  
備考 駐車場8台



外観

明治25年に創業し、100年以上続いている矢掛町ではもっとも歴史のある老舗の和食料理屋です。

瀬戸内でとれた新鮮な食材を使ったお刺身や煮物などを、代々引き継がれてきた味付けで提供しています。

新型コロナウイルスによる影響は大きいものの、従来の定食をテイクアウトできるお弁当として提供し、変わらぬ味を引き続きお届けいたします。

また、2、3日前にご相談いただければ、1,000円~6,000円(お弁当1つあたり)の指定された金額でお弁当を作ることが可能です。

暑さの厳しくなる今後は、そうめん(天ぷら付き)も提供する予定です。ぜひご来店ください。



天ぷら定食弁当 1,250円(税込)

Information

新型コロナウイルス感染症で影響を受ける事業者の皆様へ

新型コロナウイルス対応

無担保・無保証  
3年間金利負担が実質ゼロ

マル経融資

新型コロナウイルス感染症の影響を受けた事業所のうち最近1か月の売上が前年又は前々年同期と比較して5%以上減少している小規模事業者の方が受けられる制度

金利イメージ (固定・元金均等 令和2年6月現在)

運転資金・設備資金

マル経基準金利

1.21%

コロナ対策マル経

当初3年間  
利率を0.9%低減

0.31%

※利息変動に伴い、補給率が変動する場合があります。

貸付限度額

別枠 1,000万円  
(通常マル経最大2,000万とは別)

返済期間

運転資金… 7年以内 据置 最大3年  
設備資金… 10年以内 据置 最大4年

特別利子補給制度  
適用で実質金利

0%

貸付利率の0.31%分を最初の3年間利子補給  
※3年を経過した時点で基準金利1.21%となります

※適用には、条件があります。

情報を発信したいときは...

<持続化補助金(コロナ特別対応型)>

●どんな制度?

小規模事業者が新型コロナウイルス感染症の影響を乗り越えるために行う販路開拓等の取組を支援するための補助金制度です。

対象: 小規模事業者等

補助上限: 100万円

補助率: 2/3

申請締切

※締切り後も申請受付を継続し、複数回の締切りを設け、それまでに申請のあった分を審査し、採択発表を行います。

(制度内容、予定は変更する場合があります)

●活用例

- ・新型コロナウイルスの感染拡大の影響を受ける中でも、営業を継続するため、店内飲食のみであった洋食屋が、出前注文を受け付けるためのwebサイトを作成し、テイクアウト客への販売を開始
- ・ホテルが自動チェックイン機を導入し、非対面型のサービスを提供する

設備を導入したいときは...

<ものづくり・商業・サービス補助金>

●どんな制度?

新製品・サービス開発や生産プロセス改善等のための設備投資等を支援するための補助金制度です。

対象: 中小企業・小規模事業者等

補助上限: 原則1,000万円

補助率: 中小1/2、小規模2/3

申請締切:

※2次締切り後も申請受付を継続し、令和2年度内には8月、11月、令和3年2月に締切りを設け、それまでに申請のあった分を審査し、採択発表を行います。(制度内容、予定は変更する場合があります)

●活用例

- ・部品の調達に困難となり、自社で部品の内製化を図るために設備投資を行う
- ・感染症の影響を受けている取引先から新たな部品供給要請を受けて、生産ラインを新設・増設する
- ・中国の自社工場が操業停止し、国内に拠点を移転する

各制度の詳細については、経済産業省 HP 特設ページに掲載されております。

経済産業省 新型コロナウイルス感染症関連

検索

または右のQRコードよりご確認ください。



退職金の準備を中小機構がお手伝いします

安心 安全 国がつくった

小規模企業共済

こんな悩みにお応えします

年金だけでは不十分で、不安がある

自分で積み増すには、どんなものがあるの?

制度の特長

1 経営者のための  
退職金制度

小規模企業の個人事業主(共同経営者を含む)または会社等の役員の方が廃業や退職後の生活資金、事業再建資金をあらかじめ準備しておく共済制度です。

契約者貸付けの利用が可能  
契約者(一定の資格者)の方は、緊急時や災害時などに事業資金等の貸付けが受けられます。

2 掛金は  
全額所得控除

掛金は、全額が「小規模企業共済等掛金控除」として、課税対象所得から控除できます。

他にもこんな特徴があります。

共済金の受給権は差押禁止  
共済金・解約手当金の受給権は、国税等滞納の差押え以外は差押禁止債権として保護されます。

3 受取時も  
税制メリット

共済金の受取は、一括の場合は「退職所得扱い」、分割の場合は「公的年金等の雑所得扱い」です。

~24時間・365日お問い合わせ可能になりました~

加入資格・手続きについてのご質問をチャットでご回答いたします。詳しくは右記のQRコード又はホームページからご確認ください。

小規模共済 検索 TEL 050-5541-7171 (共済相談室)



Be a Great Small.  
中小機構

青年部

令和2年度  
第15回備中西商工会青年部通常総会

4月23日に予定していた令和2年度通常総会は新型コロナウイルス感染症の拡大状況の緊急性に鑑み、部員の過半数から書面での議決権行使による通常総会を開催しました。なお、提出された全議案は、原案通り可決承認されました。

議案

- 第1号議案 令和元年度 事業報告書(案)、収支決算書(案)及び貸借対照表の承認について
- 第2号議案 令和2年度 事業計画書(案)及び収支予算書(案)の決定について

小田川を優雅に泳ぐこいのぼり「小田川横断こいのぼり事業」【芳井支部】

芳井町の春の風物詩である「小田川横断こいのぼり事業」を今年も4月16日から5月17日まで当商工会芳井支所前的小田川で実施しました。

新型コロナウイルスの影響もあり、イベント等の自粛の中、少しでも明るい気持ちになればという思いで青年部員及び青年部員OB・地区運営委員が一丸となって取り組みました。

この事業は今回で15年目を迎え、風になびいて泳ぐ大小様々なこいのぼり約50匹を写真撮影する多くの方の姿が見受けられました。

また、こいのぼりを吊るしている国道313号線沿いの支柱に「じてんしゃもいちじていしでみぎひだり」と記した懸垂幕を掲げ、交通安全運動を実施しました。

青年部芳井支部では、今後も、このような活動をできる限り継続させていくとともに、地域活性化に貢献していきたいと考えております。

この事業を実施するにあたり、思い出深い大切なこいのぼりをご提供頂いた方々、ご支援・ご協力を頂いた関係者の方々に心から御礼申し上げます。



女性部

令和2年度  
第15回備中西商工会女性部通常総会開催

4月23日に予定していた、令和2年度備中西商工会女性部通常総会は、新型コロナウイルス感染症の拡大状況の緊急性に鑑み部員の過半数から書面での議決権行使による通常総会を開催しました。なお、提出された議案は、原案どおり可決承認されました。

議案

- 第1号議案 令和元年度事業報告書(案)、収支決算書(案)、貸借対照表並びに剰余金処分の承認について
- 第2号議案 令和2年度事業計画書(案)、収支予算書(案)の決定について

花いっぱい運動

6月16日、梅雨に入り蒸し暑い中、女性部の花いっぱい運動を行いました。毎年、春はサンパチェンスの花を植えます。サンパチェンスは夏の暑さに強く、春から秋にかけて色とりどりの花を咲かせてくれます。店先のサンパチェンスに癒しの時間を少しでも味わっていただけたらと思います。

例年、老人ホームに訪問しボランティア活動を行っていましたが、コロナウイルス感染拡大防止のため今回は中止になりました。女性部活動も影響を受け中止になるものもありますが、今後状況をみながら活動し地域に貢献していきます。



矢掛エリアのみなさん



芳井エリアのみなさん



美星エリアのみなさん

Information

井原市内の事業者の皆様へ

【井原市元気応援商工業借入資金利子補給金の拡充】

新型コロナウイルス感染症の影響により、売上高が前年同月比5%以上減少し、下記の融資制度を借り入れた者については、利子補給の対象となる借入金額の限度を既存制度の2,000万円から3,000万円に拡充することで利子負担を軽減し、資金繰りの支援を行う。

**(対象者)**  
 ㈱日本政策金融公庫による新型コロナウイルス感染症特別貸付、新型コロナウイルス感染症対策小規模事業者経営改善資金融資、並びに㈱商工組合中央金庫による危機対応資金融資及び岡山県による経済変動対策資金、危機対策資金、新型コロナウイルス感染症対応資金を借り入れた中小企業者

**(補給率及び期間等)**  
 (1)補給率は、補給対象支払利息の2分の1以内(1,000円未満の端数切捨て)  
 ただし、年間借入利率(約定利率)が法定利率を超えるときは、補給対象支払利息は法定利率の2分の1まで  
 (2)利子補給の期間は、資金の借入を行った日から7年以内  
 (3)利子補給の対象となる借入金の額は、借入金額のうち3,000万円が限度  
 ※3年間無利子に該当する方も4年目以降の利子補給を受けることが可能です。その場合12月28日までに承認申請を行う必要があります。

【井原市元気応援商工業信用保証料補助金の拡充】

新型コロナウイルス感染症の影響により、売上高が前年同月比5%以上減少し、下記の融資制度を借り入れた者については、補助対象となる借入金額の限度を2,000万円から3,000万円に拡充することで保証料負担を軽減し、資金繰りの支援を行う。

**(対象者)**  
 岡山県の制度融資で経済変動対策資金、危機対策資金、新型コロナウイルス感染症対応資金を借り入れた中小企業者

**(補助金額)**  
 信用保証料に相当する金額  
 ただし、補助対象借入金額を3,000万円までとし、下記いずれかの少ない額を限度とする。  
 (1)保証料率0.8%、返済期間7年で計算した額  
 (2)実際の支払額



【プレミアム付商品券「#ミラサボチケット」プロジェクト】

市内の飲食店・小売店・理美容店・宿泊施設などで当面の資金繰りに活用してもらうとともに新型コロナウイルス感染症が終息後の客足の回復を図ることを目的に、「#ミラサボチケット」プロジェクトを実施します。

**(事業の概要)**  
 ①クラウドファンディングサイト「晴れ!フレ!岡山」を活用した資金調達を実施  
 ②支援者は店舗を指定して20%のプレミアムを付した商品券を購入  
 ③商品券相当額を各店舗に配分  
 ④利用期間は令和2年10月1日～令和3年3月31日まで

応援 & チケット購入の流れ

**STEP 1**  
クラウドファンディングサイト「晴れ!フレ!岡山」  
【#ミラサボチケット】のページにアクセスします。

**STEP 2**  
リターンの中からご希望のものを選んで、ご購入ください。  
(ご購入が必要になります)

プレミアムチケット	
支援額 3,000円	3,600円分のチケット (3,000円×12割)
支援額 5,000円	6,000円分のチケット (5,000円×12割)
支援額 10,000円	12,000円分のチケット (10,000円×12割)

**STEP 3**  
チケットが届いたら、使用期限内にご指定のお店へ行き、チケットを使って楽しんでください!

応援 & プレミアムチケットのご購入は  
**2020年6月22日(月)～2020年8月20日(木)まで!!**

※1 プレミアムチケットご購入時に、応募したい店舗・商品を必ずご確認ください。チケットは、ご指定いただいた店舗・商品でのみお使いいただけます。  
 ※2 「プレミアムチケット」各20のリターンは2020年9月より順次発表。

井原の飲食店等応援事業実行委員会 ☎0866-62-8850

【井原市新型コロナウイルス感染症緊急対策事務所等賃借料補助金】

賃貸借契約に基づき賃借した事務所等で行っている中小企業者で、新型コロナウイルス感染症の影響を受け、売上が減少しているものに賃借料の補助を行う。

**(対象者)**  
 下記の売上減少要件を満たし、賃貸借契約に基づき賃借している事業の用に供する建築物・土地(駐車場、資材置き場等を含む)を市内に有する中小企業者で、令和2年4月1日以前から市内で事業を行い、今後も事業を継続する意思があるもの。

**(売上の減少要件 次のいずれかに該当すること)**  
 (1)令和2年2月～5月のいずれかの1カ月の売上が、前年同月比50%以上減少していること。  
 (2)令和2年2月～5月のうち3カ月の売上の月平均額が、前年同期間と比較して30%以上減少していること。  
 (3)平成31年3月2日～令和2年4月1日までに開業した場合は、令和2年2月～5月までのいずれかの月において、2カ月以上事業の係る支出が収入を上回っていること。

**(補助対象経費)**  
 ・令和2年4月～5月分の賃借料(自らの事業に供する建築物及び土地に係るもの)  
 ・令和2年6月末までに支払ったものに限る  
**(補助率)** 補助対象経費の10/10  
**(補助上限額)**  
 月上限額10万円×2カ月=20万円  
 ※ただし、1事業所1回のみ申請とする。  
**(受付期間)** 7月31日(書類必着)

詳細は井原市役所のホームページをご覧くださいか、  
 井原市未来創造部商工課 TEL 62-8850 までお問い合わせください。

Information

矢掛町内の事業者の皆様へ

◆矢掛町新型コロナウイルス感染症対策雇用調整助成金等受給サポート補助金

新型コロナウイルス感染症の影響に伴う特例措置に係る「雇用調整助成金」等の申請費用を補助します。

**1.対象者**  
 (1)矢掛町内に主たる事業所を有する事業者  
 (2)新型コロナウイルス感染症の影響に伴う休業等により、雇用調整助成金、中小企業緊急雇用安定助成金の支給決定を受けた事業者  
 (3)町税を完納している事業者

**2.補助対象費用及び補助額**  
 補助対象費用：雇用調整助成金、中小企業緊急雇用安定助成金の申請に要する社会保険労務士等への事務手数料  
 (令和2年1月24日以後に開始された休業等に対する雇用調整助成金、中小企業緊急雇用安定助成金の支給申請に係る事務を社会保険労務士等へ依頼したことにより要した費用)

補助額：上限3万円(1,000円未満切り捨て)  
 ※1事業者につき1回まで

申請期間：令和3年3月31日まで

◆事業継続特別支援事業

令和2年1月～6月のいずれかの月で1ヵ月あたり売上高が前年同月と比較して20%以上減少している町内事業者へ支援金を支給します。  
 対象者及び支給額：(1)20%以上減少  
 中小企業者：30万円 小規模事業者(個人事業主含む)：20万円  
 (2)70%以上減少  
 令和2年1月～6月期の合計売上高が前年同期比2,000万円以上減少した  
 中小企業者・小規模事業者：100万円

◆販路開拓等支援事業

国の「持続化補助金」を活用し、販路開拓等に取組む町内事業者に対し、事業者負担分の1/2以内を助成します。(上限25万円)

◆小規模事業者経営改善資金利子補給事業

「新型コロナウイルス対策マル経融資」を借入れる町内事業者、国の無利子要件である最近1ヵ月の売上高△15%に満たない事業者のうち、売上高△5%から△15%未満の事業者に対し、令和2年度の利子を補給します。

◆感染症対応資金利子等補給事業

岡山県「新型コロナウイルス感染症対応資金」を借入れる町内事業者で、県の保証料・利子ゼロ要件である最近1ヵ月の売上高△15%に満たない事業者のうち、売上高△5%から△15%未満の事業者に対し、令和2年度の保証料・利子を補給します。

◆観光まちづくり推進支援事業

観光振興に資する事業を実施する町内事業者等に対し、事業費の2/3を補給します。(上限50万円)  
 ※「新型コロナウイルス感染症対応事業～矢掛町～」の一部抜粋 令和2年6月10日現在

詳細は、矢掛町役場 産業観光課 TEL 82-1016 までお問い合わせください。

井原市・矢掛町の事業主の皆様へ 勤労者互助会加入のご案内

井原地域勤労者互助会は、井原市や矢掛町内の地域を対象とした事業所・商店などの事業主とそこで働く勤労者の福祉の増進を図ることを目的に設立されています。

この制度に加入すると、結婚・出産等祝金、障害・傷病等見舞金などの保険金の給付健康診断受診の助成や宿泊施設等の割引助成が受けられるほか、日帰旅行・食会など楽しいイベント事業も企画実施しています。

入会金	加入者一人	100円
掛金	加入者一人	月500円
加入対象者	井原市や矢掛町内の事業所・商店等に勤務する従業員と事業主	
申込方法	勤労者互助会に用意している「加入申込書」に記入し、事務局へ提出	

申込先：勤労者互助会事務局 TEL 62-8850 井原市七日市町 井原市地場産業振興センター内